



### 何東爵士慈善基金撥巨款 給予本港七十間慈善機構

副衛生福利司鍾麗嫻今日（星期六）稱，何東爵士慈善基金最近撥款逾九百六十萬元，給本港七十間慈善機構。

鍾麗嫻爲何東爵士慈善基金撥款委員會主席，委員會負責向港督建議基金撥款事宜。

何東爵士慈善基金是本港最大慈善信託基金之一。何東爵士在一九五六年去世時，遺贈五十萬元成立基金。匯豐銀行信託有限公司現爲此基金的管理人。

鍾女士說，今年主要撥款包括給予瑪利諾聖母醫院一百零三萬二千五百七十元，以供更換手術室的空氣調節系統和購置三部清潔消毒便盤器和一部X光自動洗片機。

東華三院獲撥款九十六萬零二百九十元，以供東華東院購置一部自動血液細胞分析儀和一張手術床、改善黃大仙護養院內，輸送病人往沐浴的設備及供院方購置一批康復儀器和更換廣華醫院一部份的病房傢俬。

仁濟醫院獲撥款八十五萬八千一百元，供購置醫療器材，包括一部有增光設備特殊造影X光機和麻醉機。

保良局獲撥款八十萬二千一百九十元，主要作爲保良局中座大樓天面防漏工程的經費。

香港明愛獲撥款五十六萬五千八百五十元，其中五十一萬五千三百元供明愛醫院購置各類醫療器材，五萬零五百五十元供明愛屬下各中心購買圖書和玩具，以及供明愛清輝閣和聖高弗烈診所購置設備。

香港紅十字會獲撥款五十一萬九千六百九十元，作為鼓勵更多市民捐血的宣傳經費，和供屬下特殊學校購置器材和書籍。

香港防癆心臟及胸病協會獲撥款五十一萬四千七百二十元，其中十四萬九千元供律敦治療養院購買一部微電腦呼吸器，另外三十六萬五千七百二十元則給予葛量洪醫院購買一部肺癆菌培育器及一部體積描記箱。

南朗醫院獲撥款四十八萬六千五百六十元，為臨床檢驗室購置一部生化分析儀。

香港弱能兒童輔助會獲資助四十七萬八千元，用作重建煙囪，更換空氣調節系統及為根德公爵夫人兒童醫院購置血球計。

博愛醫院則獲撥款三十七萬六千一百二十元，購買多種醫療儀器及安裝額外的氧氣及真空吸喉系統。

基金亦撥出三十七萬元給皇家香港防止虐畜會添置一輛設備完善的車輛，為新界區提供流動獸醫診所服務。

雅麗氏何妙齡那打素醫院獲贈二十五萬八千六百八十元，增添多種醫療器材。

義務工作發展局則獲二十五萬元作為開辦計劃的經費。

基金又捐贈二十萬元用作提供牛奶給五十九間特殊學校的傷殘兒童，並讓他們出外旅行和作富教育性的參觀訪問，及資助傷殘及清貧學童參加戶外教育營。

### 勞工處提醒僱主 必須為僱員投保

勞工處今日（星期六）提醒僱主，根據僱員賠償條例，他們必須為其所有僱員投購工傷保險，使能承擔這條例規定內及民事訴訟方面之全部責任。

該處是就最近一間工程公司因未有為其僱員購買有效保險，而被荃灣裁判署判罰款三千元，作上述呼籲。

發言人表示：違例事項一經定罪，可被判罰款最高達五萬元及入獄兩年。

他補充說：根據上述條例，僱主投購保險的承保商須經保險業監理處批准在本港經營意外保險業務。

他說：「此舉是為確保受傷僱員能以其名義直接向承保商索取其僱主應付出之賠償款額。」

同時，僱主為其僱員投購保險後，必須在其每一個工作場所的當眼處，張貼保險通告；未有張貼通告可能被罰款一萬元。

發言人並促請僱主，如對強制投購保險法例或其他有關僱員賠償條例之規定有疑問，可電五——八五二四零三零與勞工處工傷賠償科聯絡。

學校培養學生公民意識最爲有效

教育署副署長李越挺今日（星期六）強調，在學校推行公民教育，是訓練青年人成爲好市民的最有效途徑。

李氏在觀塘區學校聯絡委員會所舉行的學校公民教育嘉年華的開幕禮致詞時指出，目前本港人口中，約有四分之一正在求學階段，作爲社會明日的棟樑，青年人能否承擔發展未來社會的責任，是有賴社會的栽培和教育。

李氏強調學校在培養青年人正確公民意識所扮演的角色，是非常重要的。

透過師長的教導及參與學習活動的機會，學生可以培養對人對事的正確態度，社群中的職份及瞭解公民精神和社會責任感。

此外，李氏透露教育署目前正積極推展學校公民教育工作，除出版「學校公民教育指引」外，又於去年進行一次學校公民教育實施情況的評估工作。根據調查所得，這一年以來，大部份學校推行公民教育十分積極，成績令人滿意。教育者於去年曾舉辦校際公民教育設計比賽，參加學生，深感興趣。

### 進出海底隧道通路封閉

運輸署宣布：為方便興建鴻興道天橋，下列之海底隧道進出口道路將於一月十三日（星期二）、十四日及十五日清晨封閉，不准車輛行駛：

\* 由海底隧道通往北角、中區及堅拿道天橋的出口道路將於星期二凌晨一時至六時封閉。由隧道駛出的車輛將改經銅羅灣出口道路，然後經告士打道東行前往北角，或經告士打道天橋前往中區及堅拿道天橋。

\* 於一月十四日凌晨一時至六時止，由堅拿道天橋通往海底隧道之進口道路北行車線將會封閉。沿堅拿道天橋行駛擬前往九龍的車輛將改經告士打道東行、天橋、告士打道西行及通往海底隧道的天橋。

\* 由海底隧道通往銅羅灣的出口道路將於一月十五日凌晨一時至六時封閉。由隧道駛出的車輛將改經北角出口道路、告士打道東行及往銅羅灣之天橋。

## 南區交運會特別會議

南區區議會轄下交通及運輸事務委員會將於星期一（一月十二日）舉行特別會議，討論南區巴士分類及收費問題。

委員會於十二月廿九日會議上要求運輸署提供更多有關中巴收費結構的數據，解釋署方於四月批准中巴加價幅度的原因。

運輸署首席運輸主任衛理仁、及兩位總運輸主任葉國正和區永禧將會出席會議。

是次會議特別公開予旁聽，預留座位請電五十五四〇二七一。

：：：：：：：：：：：：：：：：：：：：：：：：：：：：：：：：

編輯注意：

南區區議會轄下交通及運輸事務委員會特別會議在星期一下午二時半在香港仔中心南寧街七至十一號美豐閣三樓南區政務處會議室舉行，歡迎派員訪攝。

致力加強弱能兒童學前服務  
提供更多名額改善人手編制

社會福利署署長陳方安生今（星期六）日表示，透過提供更多名額，及實施一個工作小組所作的改善人手編制和薪酬水平的建議，弱能兒童學前服務將會改善。

陳女士在主持協康會白田早期教育及訓練中心開幕典禮時表示，在八七及八八年，政府將再提供四間同類中心，其名額有二百五十五個。

她說，在八九至九一年將再設立另外八間新中心，其名額有四百八十個。

早期教育及訓練中心可協助弱能兒童發展其遲緩的技巧、自我照顧、認識事物、活動或溝通等能力，此外亦為他們的父母提供支持、指導或訓練，使他們明白其子女的情況。目前社會福利署正資助三百八十個此類中心名額。

陳女士指出，除此以外，社署現正資助五百二十八個兼收弱能兒童幼兒中心名額和四百八十個特殊幼兒中心名額。

她說：「在一九八七及八八年，會有六間新的特殊幼兒中心落成，提供名額四百二十個。在一九八九至一九九一年，另會計劃興建十一間中心，提供名額共六百一十二個。」

特殊幼兒中心的名額主要是為中度及嚴重弱能兒童而設，這些兒童的年齡可由二至四歲或二至六歲，視乎其弱能的性質而定。而兼收弱能兒童幼兒中心名額，則為二至六歲的輕度弱能兒童而設。

陳女士說，除了增加名額外，現在亦有撥款，以實施一個工作小組對改善上述三類中心的人手編制和薪酬水平所作的建議。

在所有早期教育及訓練中心將可增設一名社會工作人員及一名外展工作人員的職位；而在特殊幼兒中心與早期教育及訓練中心將增設一名高級幼兒工作人員的職位。

其他改善措施包括在特殊幼兒中心增設語言治療員、一級職業治療員、職業治療助理及一級物理治療員職位各一名。

在人手編制方面，特殊幼兒中心會實行一比六的員工兒童比例，早期教育及訓練中心的員工兒童比例則為一比二十，而住宿特殊幼兒中心的人手編制，亦得到改善。

她說，此等改善措施的費用本年超過一百萬元，而以後幾年動用的款項則約為六百萬元。

陳女士指出，社會福利署去年初成立了一個特別工作小組，以制定弱能兒童學前服務需求的準確數字，作為計劃的基礎。

她說：「此外，本人相信，即將實施的中央轉介制度，使弱能兒童學前服務的轉介得到中央統籌，這亦會幫助我們瞭解這項服務的實際需求。」

她說她明白到家長和志願機構對弱能兒童學前服務都甚為關注，所以向他們再次保證，政府已盡力發展這方面的服務。

陳女士讚揚協康會由一九六三年開始，便致力為弱能兒童提供康復服務。現在，該會轄下有三間特殊幼兒中心和四間早期教育及訓練中心，共為四百零一個兒童提供服務。

白田早期教育及訓練中心的擴建工程，有賴何東爵士慈善基金三十萬元的慷慨捐助，方得以進行。

編輯注意：

陳方安生演辭的中文全文，經分放政府新聞處稿箱備取。

### 荃灣支路封閉進行維修

運輸署宣布，由星期二（十三日）上午八時起，連接青山公路西行車道及德士古道南行車道的支路將封閉，禁止通車。是項措施為方便進行重鋪路面工程，並將實施約兩個星期。

在封路期間，青山公路西行擬左轉入德士古道南行車道之駕車人士須使用通往德士古道北行車道之支路。駕車人士然後應使用荃錦交匯處，再駛入德士古道南行行車道。

此外，往荃灣方向之九巴第三十、三十一、三十五及三十六號巴士將改經青山公路及大河道，而非駛經青山公路、德士古道、沙咀道及大河道。

### 音統處舉辦免費音樂會

文康市政科屬下音樂事務統籌處將在荃灣區舉行三場音樂會，為區內的樂迷提供免費的娛樂。

其中兩場是午間音樂會，將於本月十六日開始連續兩個星期五下午一時十分，在荃灣音樂中心舉行。

音統處兼職中樂演奏員將表演合奏及獨奏樂曲多首，及會向觀眾介紹多種不同的中國樂器。

另外，香港路德會青年管樂團將於本月二十四日下午三時，在滿樂大廈廣場担綱演出一場。

三場音樂會均免費入場，歡迎大眾參加。詳情可電〇一四九二八一二七查詢。

三百多位教師參加  
性教育與倫理講座

三百二十位中學教師今日（星期六）出席在銅鑼灣何東官立工業女中學舉行之性教育與倫理講座的第一部份。講座由教育署輔導視學處及健康教育組舉辦，目的為協助教師了解青少年性道德與倫理觀的形成，及如何在學校計劃和推行性教育。

講座分兩個部份舉行，由香港中文大學教育學院林孟平博士主持。講者的專題演講包括性教育概論，人對人的倫理，以及如何輔助青少年處理與性有關的問題等。

封閉吐露港公路進行道路工程

運輸署宣布：為方便進行道路工程，大埔北交匯處之吐露港公路北行車道，將於星期二（十三日）至一月十五日，每日晚上八時至翌日凌晨五時封閉。

在封閉期間，往大埔北交匯處以北之北行車輛須改經大埔公路。

### 葵青區青年公民日明舉行

葵涌及青衣區議會轄下社區事務委員會一工作小組定於明（星期日）日舉行青年公民日，在葵盛分區葵芳遊樂場舉行各項活動，以提高區內青年人的公民意識。

當日節目包括一個由廿個地區團體共三百人組成的槓閱隊伍表演、可風中學的銀樂隊演出、軍部軍犬示範及一有關公民教育的展覽。

此外，同日下午一時卅分至三時，工作小組主席吳淑芳及其他成員，在七個分區安排了一個有關公民教育的問卷調查。七個分區是葵涌東、葵涌南、葵涌西、葵涌北、葵涌中、葵盛及青衣。

葵青政務專員高琦、區議會主席何冬青及區議會轄下社區事務委員會主席尤漢基將為青年公民日主持開幕，高琦專員並接受檢閱儀仗隊的敬禮。

編輯注意：

歡迎派員訪攝明（星期日）日上午十時半在葵盛分區葵芳遊樂場（林士德室內運動場側）舉行的葵青區青年公民日開幕禮。

### 灣仔敬老運動招待 老人免費欣賞電影

灣仔區今（星期六）日上午舉行「敬老」電影欣賞會，免費招待區內約一千名老人觀賞。

灣仔政務主任趙玉芬在主持電影會開幕儀式時說，灣仔是一個老人比率頗高的社區，故此對老人服務及活動的需求尤其殷切。

今次的電影欣賞會，是每年一度的「灣仔民政區各社團敬老大會」的其中一項節目。

她說，灣仔政務處聯同區內多個社團及商號在過去十七年來，每年均舉辦龐大的敬老運動，並且現已成為區內的傳統活動。

她又說，這項運動的目的是提倡及發揚敬老尊賢的精神。

在運動期間，大會除安排娛樂活動給老人外，更舉辦參觀安老院，及安排由上海總會醫療中心為四百名老人提供免費體格檢驗。

大會主席周偉淦又表示，希望能藉着舉辦各類型的活動，喚起區內人士，尤其是青年人，對「敬老」這個優良傳統的關注及重視。

參觀電影會的老人，除欣賞由任劍輝及白雪仙主演之「帝女花」外，還每人獲贈一條頸巾作為禮物，及一封「利是」。

出席電影會的其他嘉賓尚有區議會主席林貝聿嘉，區議員李均，大會副主席徐中吉，名譽會長周鴻標、陳景福，及顧問何輝。

### 觀塘今日舉行公民教育嘉年華會

約一萬名中小學生，今日（星期六）參加在觀塘翠屏道球場舉行之「公民教育嘉年華會」。

副港九政務署長麥耀鑒，在開幕禮致辭說，地方行政與公民教育是息息相關。

政務總署在去年五月成立的「公民教育委員會」，在短短八個月內，已經為未來的公民教育推廣工作奠下穩固基礎。

麥氏說，有鑑於委員會的工作不斷擴展，該會明年的總支出預算將由今年的七十五萬增至一百萬元。

委員會在去年十一月就市民的公民意識進行一項調查，結果將於本月底公布。

另一方面，委員會亦收集與公民教育有關的資料，編集一份「公民教育資料索引」，「索引」初稿預算在今年三月完成。

至於委員會的社區參與計劃，政府已決定在明年將撥款總額倍增至五十萬元，資助社區組織舉辦公民教育活動。

在二月二十日委員會舉辦的「公民教育研討會」，將有一百五十人參加，交流意見與心得，研討結果會被用作日後釐定公民教育推廣策略的根據。

公民教育嘉年華會係由觀塘政務處、觀塘區學校聯會合辦，目的是向學生促進公民意識和公民責任。活動項目包括書法及繪畫比賽展覽。

此外，還有來自區內中小學生的表演、及攤位遊戲設計比賽。內容皆以公民教育為主題。

今日主持開幕儀式的除副港九政務署長外，尚包括副教育署長李越挺、觀塘政務專員陳育德、區議會主席林珩輝。

：：：：：：：：：：：

編輯注意：

觀塘區公民教育嘉年華會開幕禮圖片，經由傳真機發放。

#### 沙田節壓軸節目 廿隊舞蹈隊表演

沙田節明日（星期日）閉幕，壓軸節目是由二十隊優秀舞蹈隊伍，在沙田大會堂演奏廳表演精采舞蹈。

舞蹈表演在晚上七時三十分開始，所選舞蹈揉合中西色彩，由區內中小學舞蹈團及個人負責演出。

當晚最特別的表演為高福耀紀念學校及沙田公立學校之弱能學生演出之「茂林情歌」及荷蘭舞。

屆時的主禮嘉賓有區域市政局議員何文匯博士、沙田區議會主席吳燦林及政務專員關永華。

：：：：：：：：：：：

編輯注意：歡迎派員訪攝。